

# Come Together Wochenende / Party

mit Angeboten, Workshops, Begegnungen

Wir feiern den Frühling, das 2jährige Bestehen des Vereins Herzliches Lokstedt e.V. und einfach eine Come Together Party.

## Es sind alle Herzlich Willkommen!

Das Wochenende lebt aber auch davon, dass jeder mitmacht und sich einbringt – bitte meldet euch gern – v.a. wenn du noch etwas einbringen, mit unterstützen willst: [info@herzlicheslokstedt.hamburg](mailto:info@herzlicheslokstedt.hamburg). Wir freuen uns auf dich!

**Datum:** 25.&26.3.2017  
**Ort:** Haus der Jugend Stellingen  
Sportplatzring 71  
(Bushaltestelle Volksparkstraße  
oder Rathaus Stellingen)



### Was gibt es dort generell?

Kicker, Billard, Airhockey, Tischtennis, Basketball, Kletterwand, Gesellschaftsspiele, Sitzecken, Tanzraum/Disco, Mädchenraum

### Was bieten wir an?

- Buffet – bitte etwas mitbringen (selbst gemacht oder gekauft)
- Waffelbäckerei
- Bastelangebote & Aktivitäten für unterschiedliche Altersstufen
- Kinderschminken, Tattoos
- (Vor)Lesecke (mehrsprachig)
- Make Up Artist / Haircut
- Familienfotos
- Schach-Ecke
- Information über regelmäßige Angebote, Sportmöglichkeiten und andere Aktivitäten



### Samstag 25.3.2017 11:00 – ca. 22:00 Uhr

14:00 – 17:30 Uhr Theaterworkshop für 12 Erwachsene & Jugendliche  
16:00 Kindertanz mit Mery / anschl. Karateübungen  
Tanz/Disco, Livemusik?

### Sonntag 26.3.2017 14:00 – ca. 19:00 Uhr

16:00 – 17:00 Uhr Steffi & Co. (Gitarre & Gesang, Country, Americana, Deutsch)

Wir freuen uns über weitere Beiträge und Beteiligungen und auf ein gemeinsames, gemütliches Wochenende. Gemeinsam bauen wir auf, ab und räumen zwischendurch auf.

**Integration auf Augenhöhe**  
**Angebote für Flüchtlinge, MigrantInnen & Einheimische**

[www.herzlicheslokstedt.hamburg](http://www.herzlicheslokstedt.hamburg)  
[info@herzlicheslokstedt.hamburg](mailto:info@herzlicheslokstedt.hamburg)



Herzliches Lokstedt e.V.

# اجتماع وحفلة في عطلة الأسبوع

عروض وورشات عمل ولقاءات  
نحن نحتفل بفصل الربيع وباستمرار الجمعية. Herzliches Lokstedt e.V. منذ سنتين

## نحن نرحب بالجميع!

الحفلة تحيِّ بمشاركة الجميع – الرجاء إخبارنا عن طريق [info@herzlicheslokstedt.hamburg](mailto:info@herzlicheslokstedt.hamburg)  
إذا أردتم المساهمة أو الدعم. نحن نبتهج بأفكاركم!

**التاريخ:** 25.3.2017 و 26.3.

**المكان:** Haus der Jugend Stellingen, العنوان: Sportplatzring 71  
(محطة الباص Volksparkstraße أو Rathaus Stellingen)

## ماذا يوجد هناك بشكل عام؟

فيشة، بلياردة، كرة السلة، تنس الطاولة، التسلق، ألعاب جماعية، ديسكو، غرفة للبنات

## ماذا نعرض؟

بوفي – الرجاء المساهمة بالبوفي (من صنع يدكم أو مشترى)

صنع كعكة محمصة

أشغال يدوية ونشاطات لأعمار مختلفة

الرسم على وجه الأطفال

لصاقات على أيدي الأطفال

قراءة للأطفال (متعددة اللغات)

الحلاقة والمكياج

الشطرنج

معلومات عن عروض منتظمة وعروض رياضية وغيرها

## يوم السبت 25.3.2017 من الساعة 11 إلى الساعة 10 مساءً

ورشة عمل عن التمثيل من الساعة 2 إلى الساعة 5:30 لـ 12 شخصاً

رقص الأطفال مع ميربي في الساعة 4 و بعد ذلك تمارين كاراتيه

ديسكو/الرقص وموسيقى مباشرة

## يوم السبت 26.3.2017 من الساعة 2 إلى الساعة 7

من الساعة 4 إلى الساعة 5 Steffi و فرقته (قيثارة وغناء)

نحن نرحب بعروض أخرى ونبتهج بجلوس ممتع ومريح مع بعضنا البعض. نريد أن نحضّر

ونرتّب كل شيء مع بعضنا البعض.

الاندماج على مستوى المساواة

عروض للاجئين وأهل البلد



Herzliches Lokstedt e.V.



[www.herzlicheslokstedt.hamburg](http://www.herzlicheslokstedt.hamburg)  
[info@herzlicheslokstedt.hamburg](mailto:info@herzlicheslokstedt.hamburg)

## جشن گردهمایی در آخر هفته

برنامه ای مختلف عرضه می شود  
فرا رسیدن فصل بهار و تشکیل 2 ساله این انجمن و برگزاری پارتی و گردهمایی

### به همه خوش آمد می گوئیم

پایداری آخر هفته وابسته به شرکت شما دارد همراهی کنید و دوستان را باخود بیورید و حمایت از شرکت شما خوشنود می شویم.  
info@herzlicheslokstedt.hamburg کنید از



**Datum: 25.&26.3.2017**

**Haus der Jugend Stellingen,**

محل برگزاری این گردهمایی آدرس فوق میباشد

### عموما چه برنامه هایی در آنجاست؟

فوتبال دستی، بلیارد، اتاق برای رقص، میز پینگپونگ، بسکتبال، بازی گروهی، گوشه دنج برای دور هم نشستن، دیسکو، اتاق برای دخترها و دیوارهایی برای بالا رفتن مانند کوهنوردی.

### چه چیزهایی عرضه میکنیم؟

بوفت، لطفاً غذایی که خود آماده کرده یا خریداری کردید همراهتان بیورید.



شیرینی پزی

کارهای دستی و مشغولیتهای مختلف

نقاشی روی صورت و آرایش برای بچه ها

تاتو

گوشه ای بدای مطالعه به زبانهای مختلف

آرایش صورت و آرایش مو

بازی شطرنج

معلومات در باره عرضه های امکانات ورزشی و برنامه های مختلف

**25.3.2017 11:00 – ca. 22:00 Uhr** **شنبه**

ساعت 14 تا 17:30 گروه تئاتر برای 12 فرد بزرگ ونوجوان

ساعت 16 رقص برای بچه ها با مری، آموزش کاراته

رقص و دیسکو، موزیک زنده

**26.3.2017 14:00 – ca. 19:00 Uhr** **یکشنبه**

از ساعت 16 تا 17 گروه شنیفی گیتار و آواز کانتری موزیک آمریکایی، آلمانی

از شرکت و همراهی شما خوشوقت می شویم که اتاقهای این محل را با هم ترتیب دهیم



**جا افتادن در جامعه در سطح متقابل**

**عرضه میشود: برای پناهجویان، مهاجران و افراد محلی**

[www.herzlicheslokstedt.hamburg](http://www.herzlicheslokstedt.hamburg)

[info@herzlicheslokstedt.hamburg](mailto:info@herzlicheslokstedt.hamburg)

## Haftasonu toplanti biraraya gelme/eglence

degisik etkinlikler, biraraya gelmek ve calismalar

Bahari, Herzliches Lockstedt e.V. kulübünün ikinci yilini ve birlikte olmamizi kutluyoruz

### Herkes yürekten davetlidir!

Bu etkinlik herkesin katılımıyla can buluyor ve birseyler yapmak isterseniz haber verin – özelliklede katkıda bulunmak yada yardımcı olmak istiyorsanız: info@herzlicheslokstedt.hamburg a bir mail atman yeterli. Katılmana simdiden seviniyoruz!

**Tarih:** 25.&26.3.2017

**Yer:** Haus der Jugend Stellingen, Sportplatzring 71  
(Otobüs duragi Volksparkstraße yada Rathaus Stellingen)

### Orada genelde ne var?

Langirt, Bilardo, Havaokuy, pinpon, basketbol, tirmanma, cesitli oyunlar, sohbet kösesi, dans odasi/Disko, kızlar odasi

### Neler sunuluyor?

Acık Büfe– lütfen herkes birsey getirsin (kendiniz de yapabilirsiniz, alabilirsiniz)

Waffel istasyonu

Her yas için aktivite & ve el işi

cocuklara surat boyama

Cocuklar için deriye yapılan cikartmalar

cesitli dillerde okuma kösesi

Makyaj / Kuaför

Satranc kösesi

Sürekli aktiviteler hakkında bilgi, spor imkanlari ve diger aktiviteler



### Cumartesi 25.3.2017 saat 11:00 - takriben 22:00 arasında

saat 14:00 – 17:30 arası Tiyatro 12 yetişkin ve/veya ergen

saat 16:00 Mery ile çocuk dansi akabinde Karate çalışmalarını

Dans/disko, canlı müzik?

### Pazar saat 26.3.2017 14:00 – takriben 19:00 arası

saat 16:00 – 17:00 arası Steffi & Co. (Gitar & sarkı, Country, Americana, Almanca)

Bu eğlenceyi birlikte yapacağız, katılım, fikir ve önerilerinize simdiden teşekkürler. Herseyi birlikte kuracağız ve kaldıracamız ve arada bir de toplayacağız.



**Esit düzeyde uyum**  
kacıklar,yabancılar & yerliler için etkinlikler

[www.herzlicheslokstedt.hamburg](http://www.herzlicheslokstedt.hamburg)  
[info@herzlicheslokstedt.hamburg](mailto:info@herzlicheslokstedt.hamburg)



Herzliches Lockstedt e.V.

## Come Together Weekend / Party

me oferta, seminare, takime

Ne festojmë pranverën, 2-vjetorin e shoqatës Herzliches Lokstedt e.V.. dhe thjesht një Come Together Party.

### Të gjithë janë të mirëseardhur!

Ju lutemi merrni pjesë dhe të jete party sa ma ë gjallë - edhe në qoftë se ju doni të sjellë diçka për të na mbështetur, na kontaktoni ne: info@herzlicheslokstedt.hamburg. Ju mirepresim!

**Data:** **25.&26.3.2017**  
(Stacioni busit Volksparkstraße ose Rathaus Stellingen)

### Çfarë ofrohet në përgjithësi?

Kicker, Billard, Airhockey, Pingpong, Basketboll, Ngjitje, Lojra bordit, Kabinat, Sallë valle / disko, dhomë për vajzat,

### Çfarë ofrojmë?

Ushqim - ju lutem vete te sjellni diçka (e bere vete ne shtëpi ose të blera)  
Furrë gjepura  
Lojra & aktivitete për grupmosha të ndryshme  
Kozmetikë për femije  
Tatuazh  
LeximE (në shumë gjuhë)  
Make Up Artist / Haircut  
Shah



Informacion në lidhje me oferta të rregullta, sportive dhe aktiviteteve të tjera

### E shtunë 25.3.2017 11:00 – rreth 22:00 Ora

14:00 – 17:30 Uhr Teatër-Workshop për 12 të rriturit 12 & të rinjtë  
16:00 Valle Fëmijëve me Mery / edhe Ushtrime Karate  
Dance/Disco, Livemusik?

### E diell 26.3.2017 14:00 – rreth 19:00 ora

16:00 – 17:00 Uhr Steffi & Co. (kitarë & vokal, country, Americana, Gjermanisht)



Ne gezohe mi për kontribute të mëtejshme dhe të përbashkët, edhe nje fundjavë me kenaqsi. Së bashku do ndërtojm, edhe do pastrojm ne funde.

**Integrimi së bashku**  
**Oferte për refugjatët, migrantët dhe vendasit**

[www.herzlicheslokstedt.hamburg](http://www.herzlicheslokstedt.hamburg)  
[info@herzlicheslokstedt.hamburg](mailto:info@herzlicheslokstedt.hamburg)



Herzliches Lokstedt e.V.

## Come Together Week-end / Party

avec des offres, des ateliers et des rencontres

Nous célébrons le début du printemps, les deux ans de l'association Herzliches Lokstedt e.V. et tout simplement une fête « Come Together »

### Bienvenue à toutes et à tous!

Pour que le week-end aille bien se passer, tout le monde devrait s'impliquer et s'engager. Faites donc signe chez [info@herzlicheslokstedt.hamburg](mailto:info@herzlicheslokstedt.hamburg) - surtout si vous voulez donner un appui ou bien apporter des choses. Nous nous réjouissons de votre présence!



**Quand?: 25. & 26.3.2017**

**Où?: Haus der Jugend Stellingen**  
Sportplatzring 71  
(L'arrêt de bus Volksparkstraße ou Rathaus Stellingen)

### Qu'est-ce qu'il y aura?

Baby-foot, billard, airhockey, tennis de table, basket-ball, mur d'escalade, jeux de sociétés, parties salon, salle de danse/ discothèque, salle de filles

### Qu'est-ce que nous offrons?

Buffet –priez d'apporter quelque chose (faites à la maison ou achetés)

Les gauffres

Bricolage & les activités pour toutes les tranches d'âges

Maquillage pour les enfants

Tatouage

Salon pour lire et lire aux autres (multilingue)

Make Up Artist / Haircut

Salon pour jouer aux échecs

Les informations sur les offres régulières, les offres de sport et autres activités



### samedi 25.3.2017 11h00 – env. 22h00

14h00 – 17h30 Atelier de théâtre pour 12 adultes et jeunes

16:00 Danse pour l'enfant avec Mery / ensuite karaté

Danse/discothèque, la musique live

### Dimanche 26.3.2017 14h00 – env. 19h00

16h00 – 17h00 Steffi & Cie (la guitare et le chant, Country, Americana, Allemand)

Nous nous réjouissons à l'avance de passer un bon week-end ensemble. Encore plus des contributions et les offres sont les bienvenues. Nous allons monter, arranger et démonter ensemble.

### L'intégration à l'égalité

Les offres pour les réfugiés, les migrant/es et les locaux

[www.herzlicheslokstedt.hamburg](http://www.herzlicheslokstedt.hamburg)  
[info@herzlicheslokstedt.hamburg](mailto:info@herzlicheslokstedt.hamburg)